

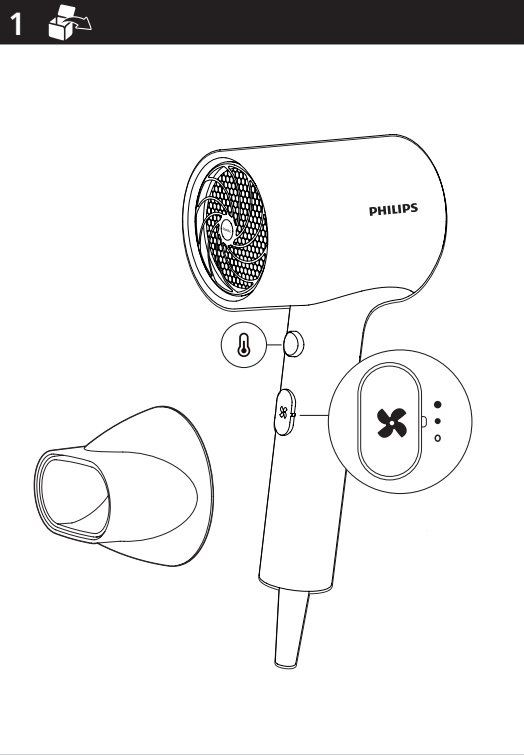
PHILIPS

BHD321



Specifications are subject to change without notice
© 2024 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

3000.129.4259.2 (13/09/2024)



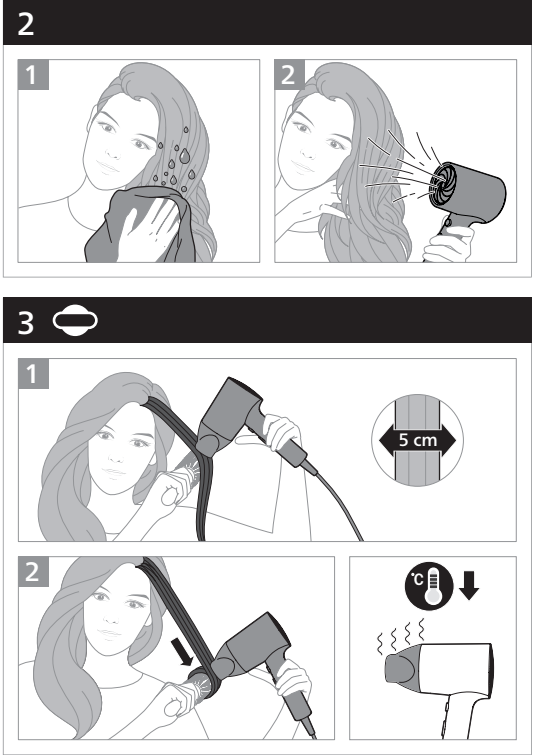
English

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

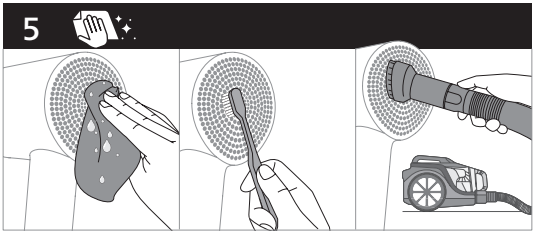
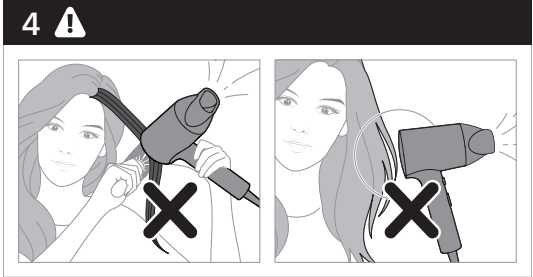
1 Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and keep it for future reference.

- WARNING: Do not use this appliance near water.
- When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard, even when the appliance is switched off.
- WARNING: Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
- Always unplug the appliance after use.
- The supply cord cannot be replaced. If the supply cord is damaged, you must have the appliance replaced by Philips, a service center authorized by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.



- For additional protection, we advise you to install a residual current device (RCD) in the electrical circuit that supplies the bathroom. This RCD must have a rated residual operating current not higher than 30mA. Ask your installer for advice.
- Do not pull on the supply cord after using. Always unplug the appliance by holding the plug.
- Before you connect the appliance, ensure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage.
- Do not use the appliance for any other purpose than described in the user manual.
- Do not use the appliance on artificial hair.
- When the appliance is connected to the power, never leave it unattended.
- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.
- Do not wind the supply cord round the appliance.
- Wait until the appliance has cooled down before you store it.
- Do not operate the appliance with wet hands.
- Always return the appliance to a service center authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could cause an extremely hazardous situation for the user.
- Do not connect the appliance with a plug adapter. If really necessary, only use a certified plug adapter.
- If the appliance overheats, it switches off automatically. Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch the appliance on again, check the grilles to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.



- Do not insert metal objects into the air grilles to avoid electric shock.
- Never block the air grilles.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling

- This symbol means that electrical products shall not be disposed of with normal household waste.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical products.



Warning: Do not touch/remove the nozzle until it cools down.

2 Support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support.

3 Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
The appliance does not work at all.	The power socket to which the appliance has been connected may be broken.	Check the appliance is plugged in correctly. Check the fuse for this power socket in your home.
	The appliance may have overheated and switched itself off.	Unplug the appliance and let it cool down for a few minutes. Before you switch on the appliance again, check the grilles to make sure they are not blocked by fluff, hair, etc.
	The appliance may not be suitable for the voltage to which it has been connected.	Ensure that the voltage indicated on the type plate of the appliance corresponds to the local power voltage.
There is bad smell for the first-time of use.	The smell may come from the new appliance.	The smell will gradually disappear after a few uses. Please try to dry/style your hair in a well-ventilated room.
There is burning smell when drying/styling my hair.	If there is some dust or residue left in the appliance, it may be burnt due to the high temperature and produce odor.	Turn off the appliance and wait until it cools down. Check if any residues left. Remove the dirty stuffs from the appliance and keep it clean.
I hear annoying noise when selecting hot/cool mode under low wind speed.	The motor setting may result in different noise level.	

한국어

필립스코리아 제품을 구입해 주셔서 감사합니다!
필립스코리아가 드리는 모든 지원 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.com/welcome 에서 제품을 등록하십시오.

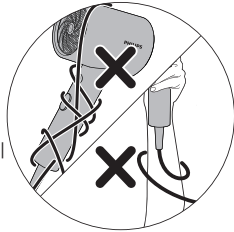
1 주의 사항

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

- 경고: 본 제품은 물이 없는 곳에서 사용하십시오.
- 욕실에서 사용할 경우 사용 후에는 반드시 전원 플러그를 뽑으십시오. 전원이 꺼져 있더라도 물에 닿으면 위험할 수 있습니다.
- 경고: 본 제품을 욕조, 샤워기, 대야 또는 기타 물이 있는 용기 근처에서 사용하지 마십시오.
- 사용 후에는 반드시 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 전원 코드는 교체할 수 없습니다. 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 제품을 필립스코리아 공인 서비스 센터 또는 필립스코리아 서비스 지정점에 의뢰하여 교체하십시오.



- 8세 이상의 아이들과 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 성인이 이 제품을 사용하려면 제품 사용과 관련하여 안전하게 사용할 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받아야 합니다. 어린이가 제품을 가지고 놀지 않도록 하십시오. 어린이가 혼자 제품 청소나 정비를 하지 않도록 하십시오.
- 추가 안전을 위하여 잔여 전류 소멸 장치(RCD)를 욕실 전원에 설치할 것을 권장합니다. 이 RCD의 정격 잔여 전류는 30mA 이하여야 합니다. 자세한 설치 방법은 전기 설비업체에 문의하십시오.
- 사용 후 전원 코드를 당기지 마십시오. 항상 플러그를 잡고 제품의 전원 코드를 뽑으십시오.
- 제품에 전원을 연결하기 전에 제품에 표시된 전압과 해당 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
- 이 사용자 설명서에 나와있는 이외의 용도로 제품을 사용하지 마십시오.
- 제품을 인조 모발에 사용하지 마십시오.
- 제품이 전원에 연결된 상태로 외출하거나 자리를 비우지 마십시오.
- 다른 제조업체에서 만들었거나 필립스코리아에서 권장하지 않은 제품 액세서리 또는 부품은 절대 사용하지 마십시오. 이러한 액세서리나 부품을 사용했을 경우에는 품질 보증이 무효화됩니다.
- 전원 코드를 제품에 감지 마십시오.
- 제품이 충분히 식은 다음 보관하십시오.
- 젖은 손으로 제품을 작동하지 마십시오.
- 검사 또는 수리가 필요한 경우에는 항상 필립스코리아 서비스 지정점으로 문의하십시오. 비공인업체에서 수리하는 경우 제품 사용자에게 심각한 상황을 초래할 수 있습니다.
- 플러그 어댑터로 제품을 연결하지 마십시오. 불가피한 경우 반드시 인증 받은 플러그 어댑터를 사용하십시오.
- 제품이 과열되면 자동으로 전원이 꺼집니다. 제품의 전원을 뽑은 후 몇 분 동안 열기가 식도록 두십시오. 제품의 전원을 다시 켜기 전에 그릴이 잔털, 머리카락 등으로 막혀 있지 않은지 확인하십시오.
- 감전 사고를 막으려면 공기 흡입망에 금속 물질을 삽입하지 마십시오.
- 공기 흡입망을 제대로 막지 마십시오.



EMF(전자기장)

이 필립스코리아 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준 및 규정을 준수합니다.

재활용

- 이 기호는 전기 제품을 일반 가정용 쓰레기와 함께 폐기하면 안 된다는 것을 의미합니다.
- 전기 제품의 분리 수거에 대한 해당 국가의 규정을 준수하십시오.

경고: 열기가 식을 때까지 노즐을 만지지/제거하지 마십시오.

2 지원

자세한 정보 및 지원은 www.philips.com/support에서 확인하실 수 있습니다.

3 문제 해결

문제점	원인	해결책
제품이 전혀 작동하지 않습니다.	제품을 연결한 전원 콘센트가 고장 났을 수 있습니다.	제품의 전원이 올바르게 연결되었는지 확인하십시오. 전원 콘센트의 퓨즈를 확인하십시오.
	제품이 과열되어 자동으로 전원이 꺼졌을 수 있습니다.	제품의 전원을 뽑은 후 몇 분 동안 열기가 식도록 두십시오. 제품의 전원을 다시 켜기 전에 그릴이 잔털, 머리카락 등으로 막혀 있지 않은지 확인하십시오.
	제품이 연결되어 있는 전압에 맞지 않을 수 있습니다.	제품의 명판에 표시된 전압과 사용 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.

처음 사용하는데 나쁜 냄새가 납니다.	새 가전제품에서 나오는 냄새일 수 있습니다.	몇 번 사용하고 나면 냄새가 점차 사라집니다. 머리를 말릴 때 / 스타일링할 때 환기가 잘 되는 장소에서 제품을 사용하세요.
----------------------	--------------------------	---

머리를 건조/스타일링하는데 타는 냄새가 납니다.	제품에 먼지나 잔여물이 남아 있는 경우 높은 온도로 인해 타면서 냄새가 날 수 있습니다.	제품 전원을 끄고 식을 때까지 기다립니다. 잔여물이 계속 남아 있는지 확인합니다. 제품에서 오염 물질을 제거하고 깨끗하게 유지하세요.
----------------------------	---	--

약한 바람에서 뜨거운 바람/ 차가운 바람 모드를 선택할 때 신경에 거슬리는 소리가 납니다.	모터 설정에 따라 소리 크기가 달라질 수 있습니다.
---	---

ภาษาไทย

ขอแสดงความยินดีที่คุณเลือกซื้อผลิตภัณฑ์ของเรา และยินดีต้อนรับสู่ Philips เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ www.philips.com/welcome

1 ข้อมูลสำคัญ

อ่านคู่มือผู้ใช้ฉบับนี้อย่างละเอียดก่อนใช้งานและเก็บไว้เพื่อใช้อ้างอิงในครั้งต่อไป

- คำเตือน: โปรดอย่าใช้เครื่องนี้ใกล้กับน้ำ
- เมื่อใช้งานในหอประชุม ควรถอดปลั๊กไฟออกหลังจากใช้งานเสร็จเรียบร้อยแล้ว เพื่อความปลอดภัยให้ถอดปลั๊กไฟก่อนนำออกนอกระยะได้ แม้ว่าจะปิดสวิตช์เครื่องแล้วก็ตาม
- คำเตือน: ห้ามใช้เครื่องนี้ใกล้กับของอย่างอบน้ำ ผักปิ้งย่างน้ำ หรือภาชนะใดๆ ที่มีน้ำอยู่
- ถอดปลั๊กไฟออกทุกครั้งหลังเลิกใช้งาน



- ไม่สามารถเปลี่ยนสายไฟได้ หากสายไฟชำรุด ควรนำอุปกรณ์ไปเปลี่ยนที่ Philips หรือศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตหรือบุคคลที่ผ่านการอบรมจาก Philips เพื่อป้องกันการเกิดอันตราย
- เครื่องนี้สามารถใช้งานได้โดยเฉลี่ย 8 ปีขึ้นไป วงจรที่บุคคลที่มีสภาพร่างกายไม่สมบูรณ์ ประสาทสัมผัสไม่สมบูรณ์ หรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ความเข้าใจ โดยจะต้องอยู่ในการควบคุมดูแลหรือได้รับคำแนะนำในการใช้งานที่ปลอดภัยและเข้าถึงอันตรายที่เกี่ยวข้องในการใช้งาน ห้ามให้เด็กเล่นเครื่องนี้ ไม่ควรให้เด็กทำการเล่นอะไหล่และเครื่องใช้ โดยไม่มีการควบคุมดูแล
- เพื่อเป็นการป้องกันเพิ่มเติม เราขอแนะนำให้คุณติดตั้งอุปกรณ์ตรวจจับกระแสไฟฟ้าตกค้าง (RCD) ไว้ในวงจรไฟฟ้าที่ใช้ภายในห้องนี้ อุปกรณ์ตรวจจับกระแสไฟฟ้าตกค้างต้องไม่พักกระแสไฟฟ้าตกค้างที่ไม่เกิน 30mA สอบถามข้อมูลเหล่านี้จากผู้ติดตั้ง
- ห้ามดึงสายไฟหลังจากใช้งาน ถอดปลั๊กโดยทันทีที่เลิกเสมอ
- ก่อนใช้งานโปรดตรวจสอบแรงดันไฟฟ้าที่ระบุบนผลิตภัณฑ์ว่าตรงกับแรงดันไฟฟ้าที่ใช้ภายในบ้านหรือไม่
- ห้ามใช้งานเครื่องเพื่อจุดประสงค์อื่นนอกเหนือจากที่อธิบายไว้ในคู่มือการใช้งาน
- ห้ามใช้งานเครื่องร่วมกับเส้นผมปลอม
- ห้ามเสียบปลั๊กไฟทิ้งไว้
- ห้ามใช้อุปกรณ์เสริม หรือชิ้นส่วนที่ผลิตโดยผู้ผลิตรายอื่น หรือบริษัท Philips ไม่ได้แนะนำ ถ้าคุณใช้อุปกรณ์เสริมหรือชิ้นส่วนนั้น การรับประกันของคุณจะถือเป็นโมฆะ
- ห้ามพันสายไฟรอบตัวเครื่อง
- ควรปล่อยให้เครื่องเย็นลงก่อนเก็บ
- ห้ามใช้เครื่องในขณะที่มีอาการ
- ให้นำเครื่องไปที่ศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตจาก Philips เพื่อตรวจสอบหรือซ่อมแซม การซ่อมแซมโดยผู้ที่ไม่มีอำนาจอาจทำให้เกิดอันตรายสูงสุดกับผู้ใช้
- อย่าเชื่อมต่อเครื่องกับปลั๊กอะแดปเตอร์ หากจำเป็นจริงๆ ให้ใช้เฉพาะปลั๊กอะแดปเตอร์ที่ผ่านการรับรองเท่านั้น
- หากเครื่องมีความร้อนมากเกินไป โปรดการทำงานโดยอัตโนมัติ ถอดปลั๊กของเครื่องออก และปล่อยให้เครื่องเย็นลงสักครู่ ก่อนเปิดสวิตช์ใช้งานอีกครั้ง ควรตรวจสอบตะแกรงช่องลมให้แน่ใจว่าไม่มีเศษผม เส้นขน หรืออื่นๆ ขุดตัน
- ห้ามแห้ววัตถุที่กีดขวางโลหะเข้าไปในตะแกรงช่องลม เพื่อป้องกันการเกิดไฟดูด
- ห้ามปิดกั้นตะแกรงช่องลมของตัวเครื่อง

คลื่นแม่เหล็กไฟฟ้า (EMF)

ผลิตภัณฑ์ของ Philips นี้เป็นไปตามมาตรฐานและกฎข้อบังคับด้าน
คลื่นแม่เหล็กไฟฟ้าที่มีทุกประการ

การรีไซเคิล

- สัญลักษณ์นี้หมายความว่า คุณจะต้องไม่นำผลิตภัณฑ์ไฟฟ้าไปทิ้งรวมกับขยะภายในบ้านทั่วไป 

ปฏิบัติตามกฎหมายในประเทศของคุณเกี่ยวกับการคัดแยกขยะผลิตภัณฑ์ไฟฟ้า

คำเตือน: อย่าแตะหรือถอดหัวเป่าจนกว่าเครื่องจะเย็นลง

2 ฝ่ายสนับสนุน

หากคุณต้องการข้อมูลหรือความช่วยเหลือ โปรดไปที่ visit
www.philips.com/support

3 วิธีแก้ไขปัญหานี้

ปัญหา	สาเหตุ	การแก้ปัญหา
เครื่องไม่ทำงานเลย	ตัวรับบนแผงที่เสียบเครื่องอยู่อาจชำรุด อาจเกิดจากเครื่องมีความร้อนมากเกินไป ทำให้สวิตซ์ตัดไฟโดยอัตโนมัติ	ตรวจสอบว่าได้สลับปลั๊กเครื่องอย่างถูกต้องแล้ว ตรวจสอบฟิวส์ของตัวรับบนแผงในบ้าน ถอดปลั๊กของเครื่องออก และปล่อยให้เครื่องเย็นลงสักครู่ ก่อนเปิดสวิตซ์ใช้งานอีกครั้ง ให้ตรวจสอบว่าไม่มีเศษผมหรือเส้นผมติดอยู่ในตะแกรงช่องลม
	แรงดันไฟฟ้าของไดรฟ์อาจไม่ตรงกับแรงดันไฟฟ้าที่เชื่อมต่อ	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าแรงดันไฟฟ้าที่ระบุบนข้อมูลผลิตภัณฑ์ตรงกับแรงดันไฟฟ้าหลักภายในบ้าน

มีกลิ่นเหม็นเมื่อใช้ครั้งแรก	กลิ่นอาจมาจากเครื่องที่ยังใหม่	กลิ่นจะค่อยๆ หายไปหลังจากใช้ไม่กี่ครั้ง โปรดพยายามเป่า/รดแต่งทรงผมในห้องที่มีอากาศถ่ายเทสะดวก
------------------------------	--------------------------------	---

มีกลิ่นไหม้ ขณะเป่า ผม/จัด แต่งทรง ผม	หากมีฝุ่นหรือสิ่ง อุดตันตกค้างอยู่ใน เครื่อง เครื่องอาจ ไหม้ได้เนื่องจาก อุณหภูมิที่สูงและ ทำให้เกิดกลิ่น	ปิดเครื่องและรอจนกระทั่ง เครื่องเย็นลง ตรวจสอบว่ามีสิ่ง อุดตันตกค้างเหลืออยู่หรือไม่ ล้างสเปคร์กออกจากรีซ และรักษาความสะอาด
--	--	--

ฉันได้ยินเสียงรบกวนขณะเลือกโหมดร้อนหรือโหมดเย็นขณะที่ใช้ลมเป่าเบา	การตั้งค่ามอเตอร์อาจส่งผลให้เกิดเสียงรบกวนที่แตกต่างกัน
--	--

繁體中文

感謝您購買本產品。歡迎來到 Philips 的世界！請至 www.philips.com/welcome 註冊您的產品，以獲得 Philips 提供的完整支援。

1 重要事項

使用本產品前，請先仔細閱讀本使用手冊，並保留說明以供日後參考。

- 警告：請勿在靠近水的地方使用本產品。
- 在浴室中使用本產品時，請在使用後拔下電源插頭，因為即使關閉產品電源，接近水也會造成危險。
- 警告：使用本產品時，切勿靠近浴缸、淋浴間、臉盆或其他盛水的容器。
- 使用完畢後，請務必拔除產品插頭。
- 不可更換電源線。如果電源線損壞，您必須將產品交由 Philips、Philips 授權之服務中心，或是具備相同資格的技師進行更換，以免發生危險。



- 本產品可供 8 歲以上孩童及身體、知覺或精神能力障礙者或經驗與知識缺乏者使用，但需向他們提供安全使用產品相關的監督或指示說明，且他們必須瞭解可能發生的危險。請勿讓孩童把玩產品。若無人在旁監督，不得讓孩童清潔與維護產品。
- 為了加強安全，建議在通向浴室的電流迴路上，安裝 30 毫安培以下的漏電斷路器 (RCD)。請洽詢合格的水電技術人員。
- 使用後切勿拉扯電源線。拔除產品插頭時請務必抓住插頭。
- 在您連接產品之前，請確認本地的電壓與產品所標示的電源電壓相符。
- 請勿將本產品使用於非本使用手冊描述之目的。
- 請勿在假髮上使用本產品。
- 在無人看管的情況下，請將本產品的插頭拔除。
- 請勿使用其他製造商的任何配件或零件，或非由 Philips 建議的配件或零件。如果您使用此類配件或零件，保固即會失效。
- 請勿將電源線纏繞在本產品上。
- 在進行收納之前，請先等候本產品完全冷卻。
- 手潮濕時請勿使用本產品。
- 請務必將本產品送回 Philips 授權之服務中心進行檢查或維修。由不合格人員進行維修可能會對使用者造成極端危險。
- 請勿將本產品連接插頭轉接器。如有必要連接，僅能使用經核可的插頭轉接器。
- 本產品過熱時，會自動斷電。拔出產品插頭，待產品冷卻幾分鐘。在您重新開啟本產品前，請檢查進風柵口，確定沒有被毛絮或毛髮等阻塞。
- 請勿將金屬物品插入風口，以避免觸電。
- 不可阻塞進風柵口。

電磁場 (EMF)

本 Philips 產品符合所有電磁場暴露的相關適用標準和法規。

回收

- 此符號表示電子產品不得與一般家用廢棄物一併丟棄。
- 有關電子產品的分類與回收，請按照您所在國家/地區的規定處理。



警告： 噴嘴完全冷卻之前，請勿碰觸/拆卸。

2 支援

如需相關資訊或支援，請造訪 www.philips.com/support。

3 疑難排解

問題	原因	方法
無法啟動本產品。	本產品所連接的插座可能損壞。	請檢查產品插頭是否妥善插好。 檢查您家中此插座所用的保險絲。
	本產品可能會過熱，並因此自動斷電。	拔出產品插頭，待產品冷卻幾分鐘。在您重新開啟本產品電源之前，請檢查進風柵口，確定沒有被棉絮或毛髮等阻塞。
	本產品的電壓可能與連接的插座電壓不符。	請確認產品機型牌上指示的電壓與所在地的電壓相符。

問題	原因	方法
首次使用時有臭味。	這個味道應該是因為新產品所致。	這個味道會在使用幾次後慢慢消失。請盡量在通風良好的房間吹乾秀髮和造型。
我在吹乾頭髮和造型時聞到燒焦味。	本產品內如有灰塵或殘留物，可能會在高溫下悶燒並發出臭味。	關閉本產品，然後等產品冷卻。檢查是否有任何殘留物。 清除產品上的髒污，保持產品清潔。
當我在低風速下選擇熱/冷風模式時，聽到吵雜的噪音。	不同的馬達設定可能會發出不同大小的噪音。	

設備名稱：飛利浦負離子護髮吹風機(質感灰) Equipment name:				型號（型式）：BHD321 Type designation (Type): BHD321		
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
馬達	○	○	○	○	○	○
開關	○	○	-	○	○	○
電源線組件	○	○	○	○	○	○
電子元件	-	○	○	○	○	○
纖維套管	○	○	○	○	○	○

備考 1： “超出0.1 wt %” 及 “超出0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
 Note 1：“Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

備考 2：“○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
 Note 2：“○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.

備考 3：“-” 係指該項限用物質為排除項目。
 Note 3：The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.